



家庭或住戶成員代領選票授權書

2021 年 9 月 14 日加州州長罷免選舉

從 8 月 16 日起，登記選民可以填寫此授權書，以授權其配偶、子女、父母、祖父母、孫子女、兄弟姐妹或任何與其居住於同一地址的人，到市政廳投票中心替其領取選票，並把選票送交選民。

如要領取選票，獲授權者必須帶同選民填妥的授權書到市政廳投票中心。投票中心開放時間如下：

- 逢星期一至星期五，上午 8 時至下午 5 時（9 月 6 日勞工節假期除外）
- 選舉日之前的兩個週末（9 月 4 至 5 日和 9 月 11 至 12 日），上午 10 時至下午 4 時
- 選舉日（星期二，9 月 14 日），上午 7 時至晚上 8 時

1. 選民的資料

姓 _____ 名 _____ 中間名 _____ 出生日期：____/____/____
 _____ San Francisco, CA _____
 住宅地址 _____ 郵政編號 _____

2. 選民授權書

本人授權以下人士，此人現年至少 16 歲，替我領取選票並把選票送交給我：

獲授權送交選票人士的姓名 _____ 與選民的關係 _____

本人在這次選舉沒有申請其他任何司法管轄區的郵寄選票。本人根據加州法律偽證罪罰則謹此聲明，本人確認在此授權書所填報的各項資料全屬真確無訛。

在此簽署



_____ 日期 _____

如您沒有能力提供親筆簽名，請在橫線上畫記號，並由一位 18 歲以上的見證人在記號旁邊簽名作實。



Family and Household Ballot Pickup Form

September 14, 2021, California Gubernatorial Recall Election

Beginning August 16, any registered voter may use this form to authorize a spouse, child, parent, grandparent, grandchild, sibling, or a person residing in their household to pick up a ballot from the City Hall Voting Center and deliver it to the voter.

The authorized person must bring this completed form to the City Hall Voting Center, which will be open as follows:

- Every weekday (except Labor Day, September 6), from 8 a.m. to 5 p.m.
- The last two weekends (September 4-5 and September 11-12), from 10 a.m. to 4 p.m.
- On Election Day (Tuesday, September 14), from 7 a.m. to 8 p.m.

1. Voter Information

Last Name

First Name

Middle

Birth Date: ____/____/____
MM DD YYYY

Residential Address

San Francisco, CA _____
ZIP Code

2. Voter Authorization

I request that my ballot be delivered to me by the following person, who is 16 years of age or older:

Name of person authorized to deliver the ballot

Relationship to Voter

I have not applied for a vote-by-mail ballot from any other jurisdiction for this election. I certify under penalty of perjury under the laws of the State of California that the information I have provided on this application is true and correct.

Sign Here  _____
 Date: _____

If you are unable to sign, make a mark witnessed by a person 18 years of age or older.